



---

**Incontro Municipio  
con la popolazione  
24 novembre 2025**



Saluto del Sindaco

Tullio Crivelli



# Agenda

- Composizione del Municipio
- Aggiornamenti e novità sull'attività dell'Amministrazione comunale
- Informazioni di carattere finanziario
- Comparto sportivo
- Risanamento Scuola elementare
- Premunizione Acque
- Via alla Cava
- Giro Verde 2026
- Biodiversità
- Risanamento sorgente Fontanelle e progetto approvvigionamento idrico Casletto
- Riorganizzazione del soccorso animali in Ticino
- Adattamento dei piani regolatori Comunali alle normative Federali
- Domande da parte della popolazione



# Composizione del Municipio

## Sindaco



Tullio Crivelli

### Dicasteri

- Amministrazione
- Informazione ai cittadini
- Tempo libero
- Approvvigionamento idrico
- Edilizia Privata

## Vice Sindaco



Franco Voci

### Dicasteri

- Educazione
- Extrascolastico
- Opere pubbliche

## Municipali



Cristina Oberholzer Casartelli

### Dicasteri

- Finanze e Imposte
- Economia Pubblica
- Sicurezza pubblica
- Cultura



Patrick Scacchi

### Dicasteri

- Cimitero, Culto
- Ambiente
- Traffico
- Piano regolatore



Roberta Passardi

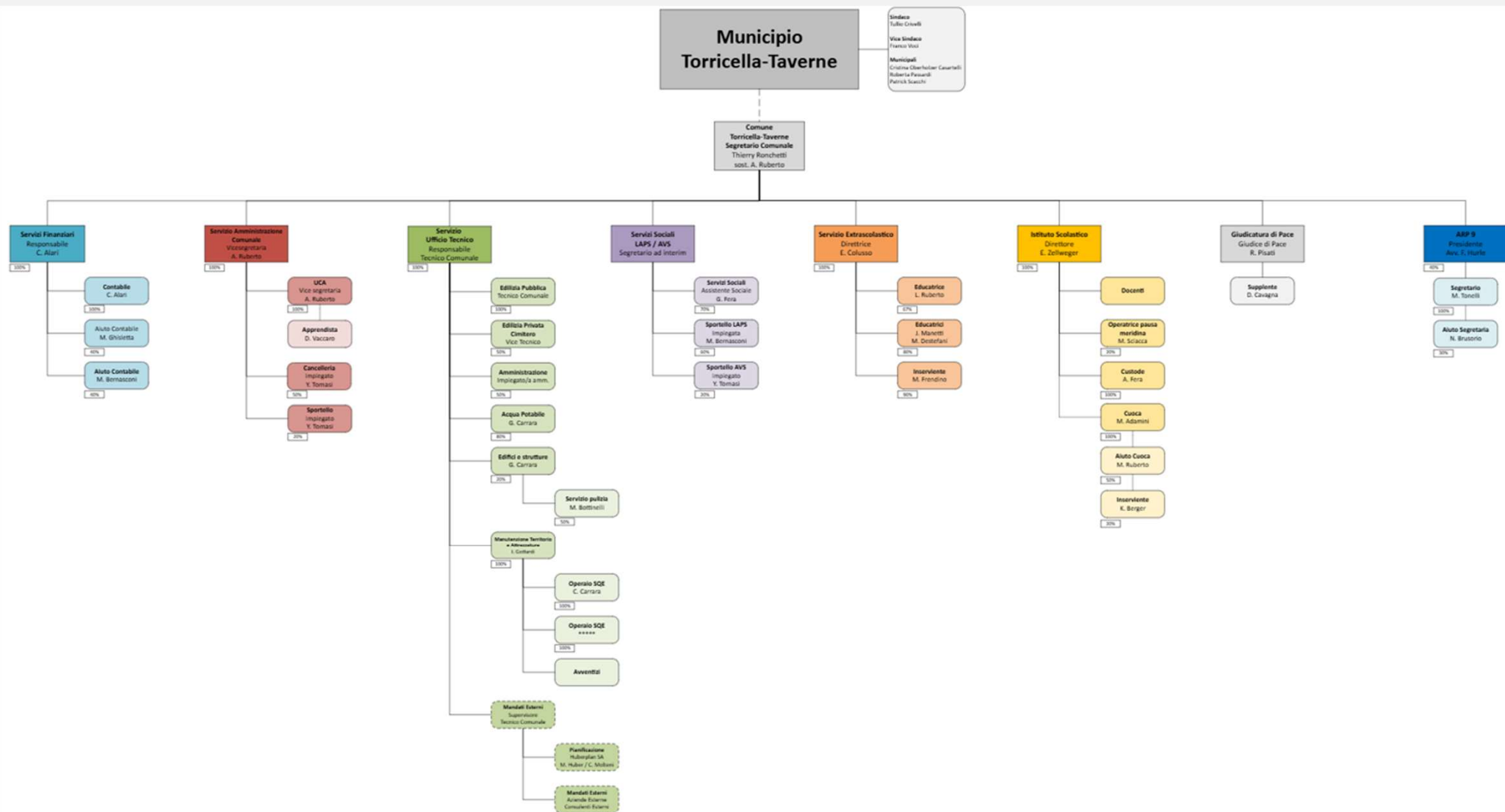
### Dicasteri

- Salute Pubblica e Previdenza sociale



# Aggiornamenti e novità sull'attività dell'Amministrazione comunale

- Organizzazione – organigramma
- Introduzione del Codice Etico per tutti i collaboratori
- Adozione della Carta dei Valori per la scuola SE e SI
- Definizione degli obiettivi del personale
- Aggiornamento dei mansionari
- Implementazione delle schede di valutazione del personale
- Prossime attività: aggiornamento del ROC



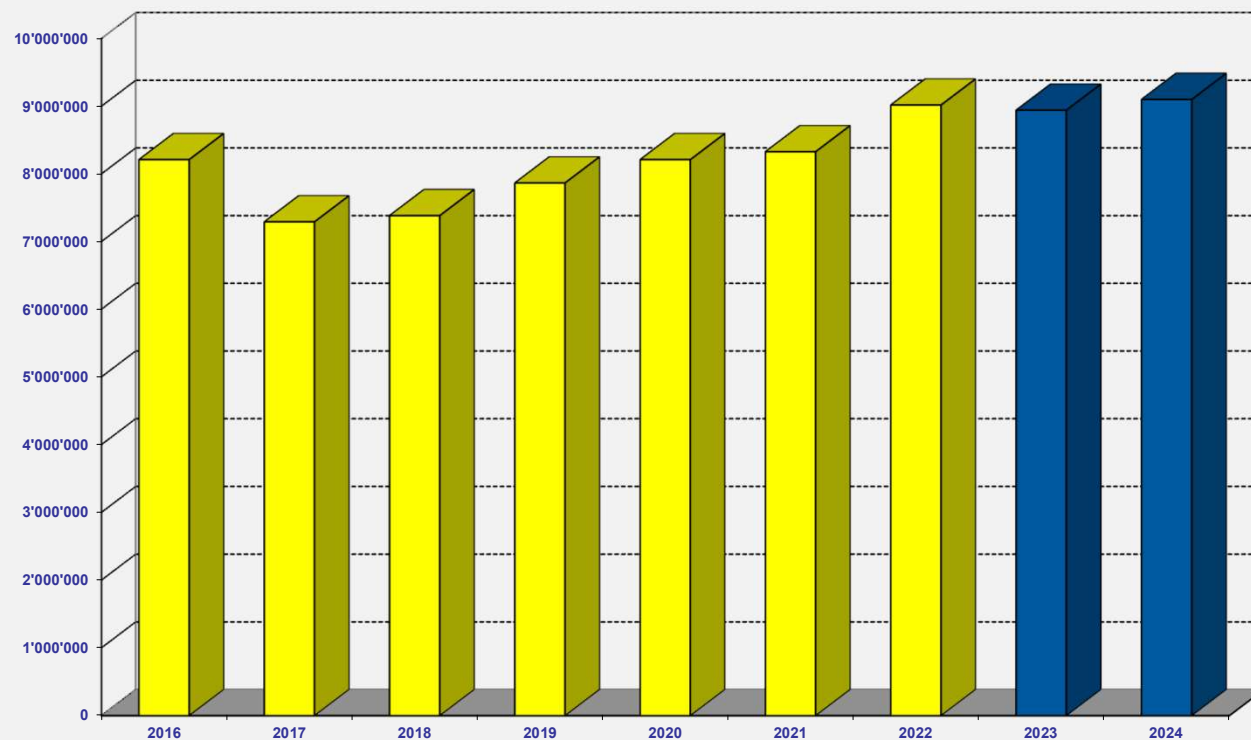




# Finanze e imposte

## Evoluzione gettito d'imposta 2016 - 2024

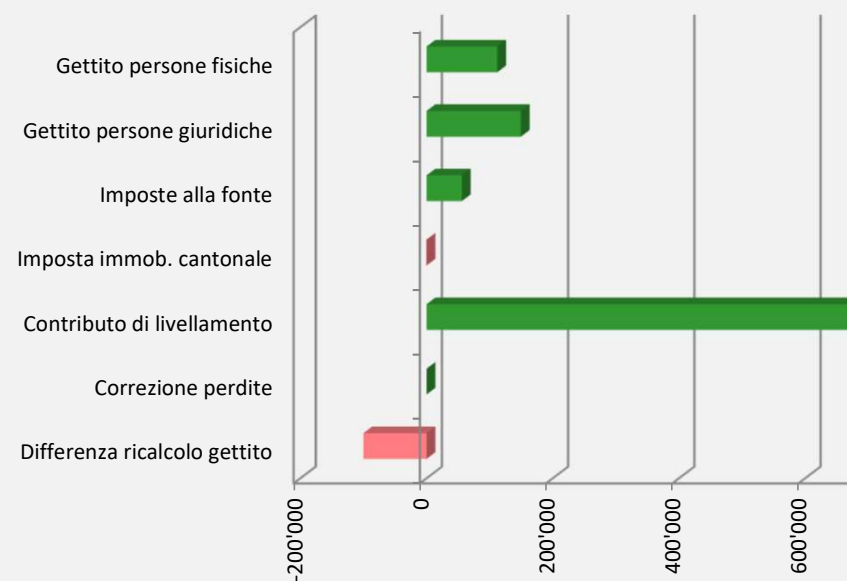
|                | 2016      | 2017      | 2018      | 2019      | 2020      | 2021      | 2022      | 2023      | 2024      |
|----------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Totale gettito | 8'211'242 | 7'291'307 | 7'383'647 | 7'866'584 | 8'211'064 | 8'327'859 | 9'017'176 | 8'941'592 | 9'100'591 |





# Finanze e imposte

|                              | 2016             | 2024             | Differenza      |
|------------------------------|------------------|------------------|-----------------|
| Gettito persone fisiche      | 5'788'026        | 5'900'000        | +111'974        |
| Gettito persone giuridiche   | 1'270'598        | 1'420'000        | +149'402        |
| Imposte alla fonte           | 854'897          | 910'908          | +56'011         |
| Imposta imm. Cantonale       | 398              | 0                | -398            |
| Contributo di livellamento   | 197'225          | 869'683          | +672'458        |
| Correzione perdite           | 0                | 0                | 0               |
| Differenza ricalcolo gettito | 100'098          | 0                | -100'098        |
| Totale gettito d'imposta     | <b>8'211'242</b> | <b>9'100'591</b> | <b>+889'349</b> |

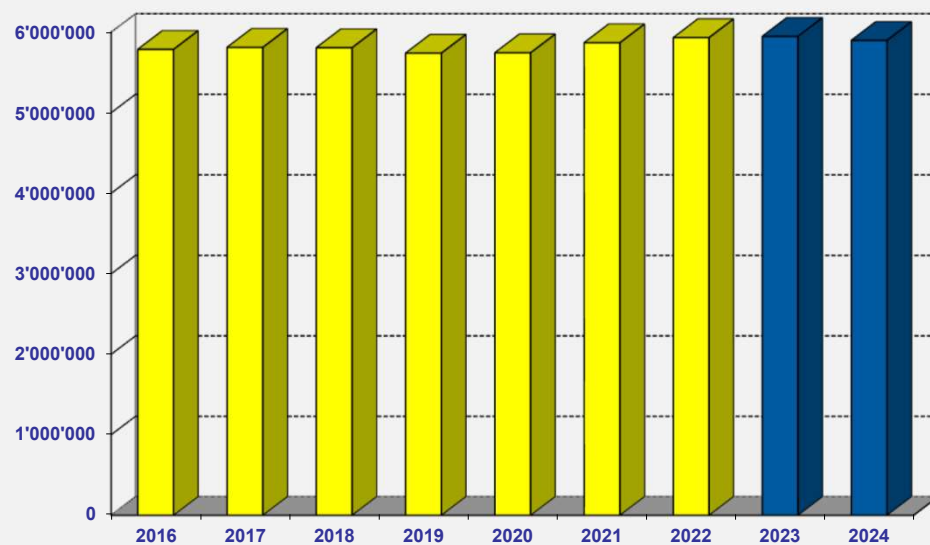




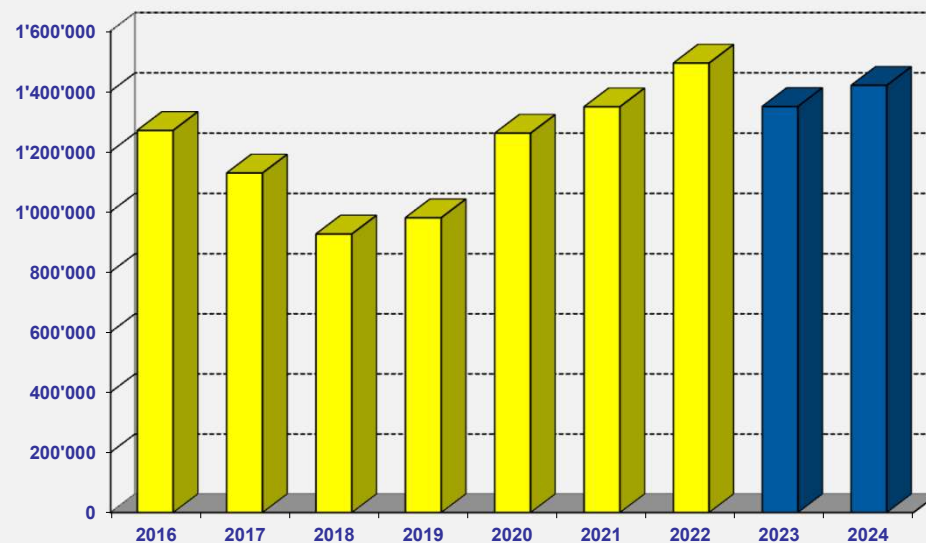


# Finanze e imposte

## Persone fisiche



## Persone giuridiche

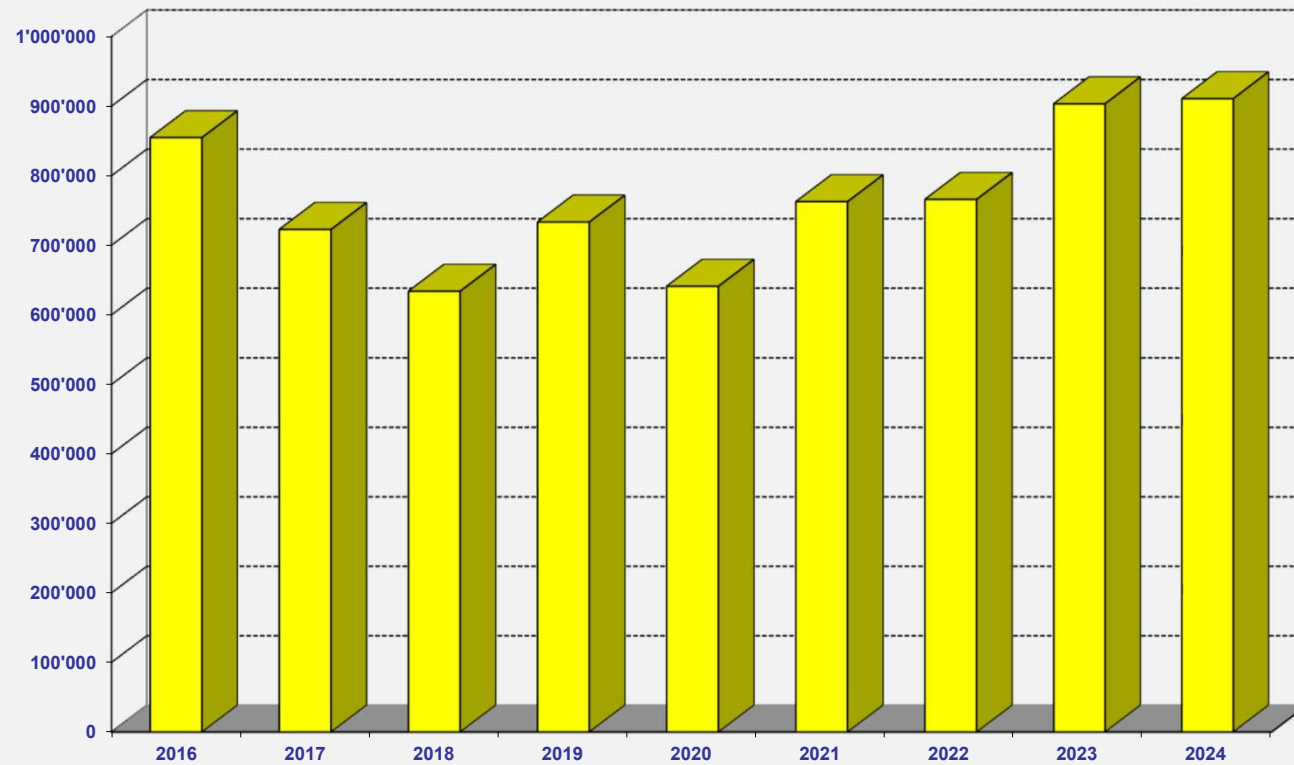




# Finanze e imposte

## Evoluzione imposte alla fonte 2016 - 2024

|                    | 2016    | 2017    | 2018    | 2019    | 2020    | 2021    | 2022    | 2023    | 2024    |
|--------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|
| Imposte alla fonte | 854'897 | 722'919 | 634'083 | 733'511 | 641'232 | 762'824 | 766'178 | 903'514 | 910'908 |





# Finanze e imposte

## Evoluzione gestione corrente

| (Importi in CHF)                       | Consuntivo 2024 | Preventivo 2025   | Preventivo 2026 |
|--|-----------------|-------------------|-----------------|
| Costi                                  | 12'723'048      | 13'328'127        | 13'181'958      |
| Ricavi                                 | 12'805'743      | 12'052'669        | 12'227'884      |
| <b>Risultato d'esercizio</b> (stimato) | <b>82'695</b>   | <b>-1'275'459</b> | <b>-954'074</b> |

- Moltiplicatore all'**85%**, debito pubblico netto pro-capite di **CHF 4'514.-**
- Assicurare l'equilibrio di bilancio e la sostenibilità finanziaria
- Sostenere lo sviluppo delle imprese locali e il commercio di prossimità
- Incontro con le aziende presenti sul territorio



## Cultura e tempo libero

Luogo d'incontro intergenerazionale

- Spazio che unisce le generazioni
- Associazione Ventaglio offre momenti di condivisione e diverse attività
- Piano sistemazione spazi interni
- Condivisione con le associazioni presenti
- Avvio lavori a breve



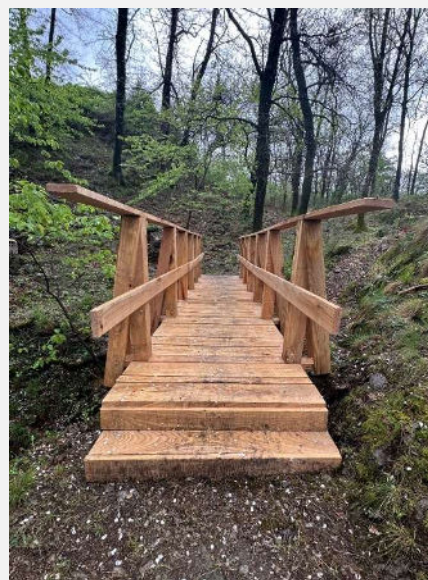




# Cultura e tempo libero

Valorizzazione patrimonio storico e culturale locale

- Recupero sentieri e aree circostanti zona dosso
- Rafforzare il legame con il territorio
- Collaborazione con la Protezione civile regione Lugano-Campagna
- Progetti di collaborazione intercomunale
  - Camminata Strada Regina (gruppo di lavoro ABM)
- Sistemazione altri sentieri nel 2026



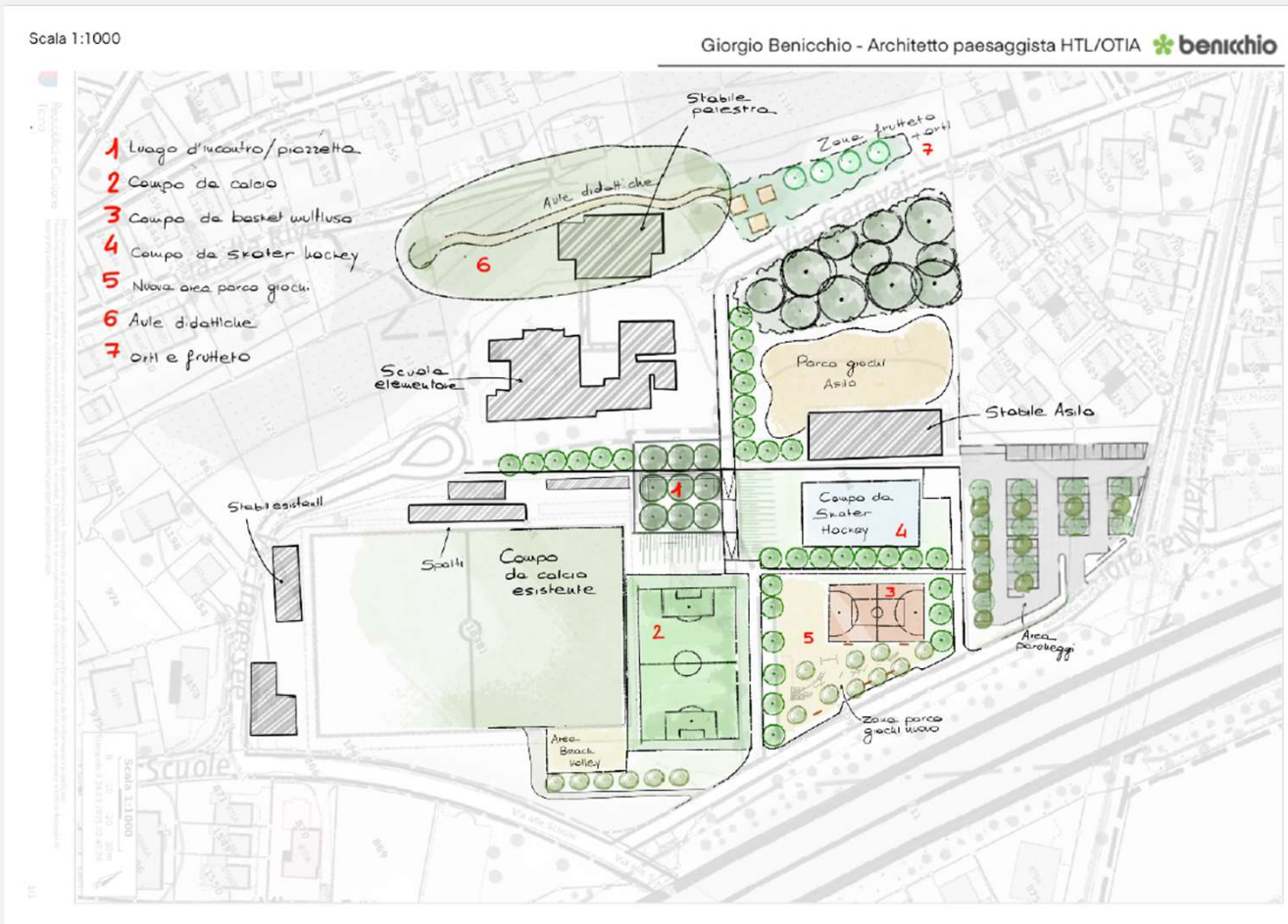


# Nuovo comparto sportivo

**Arch. Paesaggista: Giorgio Benicchio**

Prossimi passi:

- Messaggio municipale da sottoporre al Consiglio comunale per la richiesta di credito Q1/2026
- Approvazione del messaggio municipale dal Consiglio Comunale Q1-2/2026
- **Realizzazione prevista (Q3/2026-Q2/2027)**







# Risanamento Scuola elementare

## Decisioni del Municipio

- Avvio di un concorso di architettura
- Mandato preliminare: Boltas Bianchi Architetti

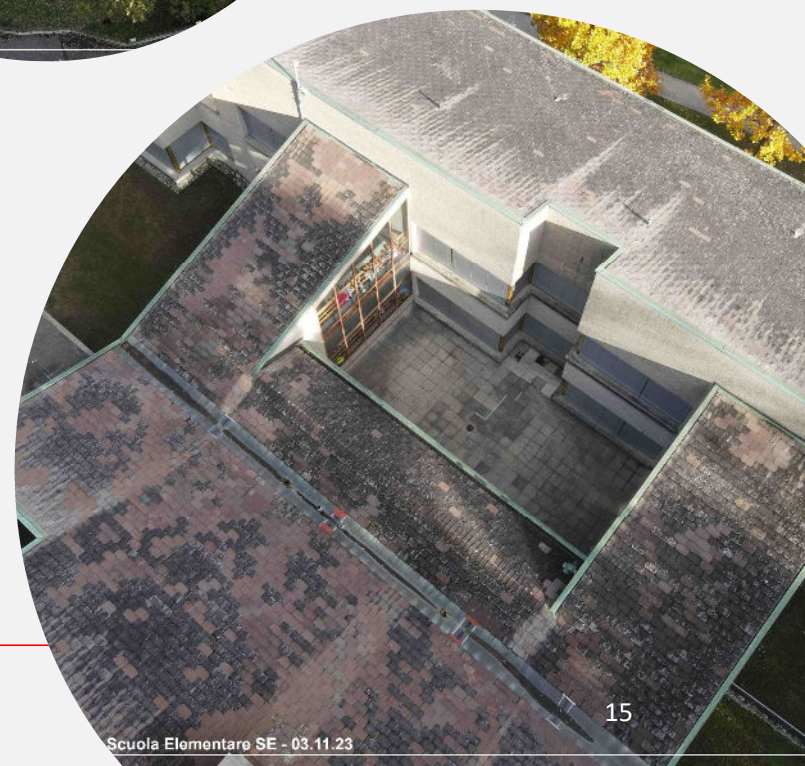
## Prossimi passi:

1. Perizia tecnica della palestra e dell'edificio scolastico
2. Valutazione della funzionalità della palestra, con analisi dell'integrazione delle attività extrascolastiche e dell'utilizzo come sala polivalente.
3. Allestimento del concorso di architettura per il risanamento della SE, l'integrazione dei servizi extra nell'attuale palestra e sala polivalente, e per definire l'ubicazione della nuova palestra.

## Obiettivo

- Presentazione di una richiesta di credito per il Q1/2028

**Il progetto sarà sviluppato per tappe.**





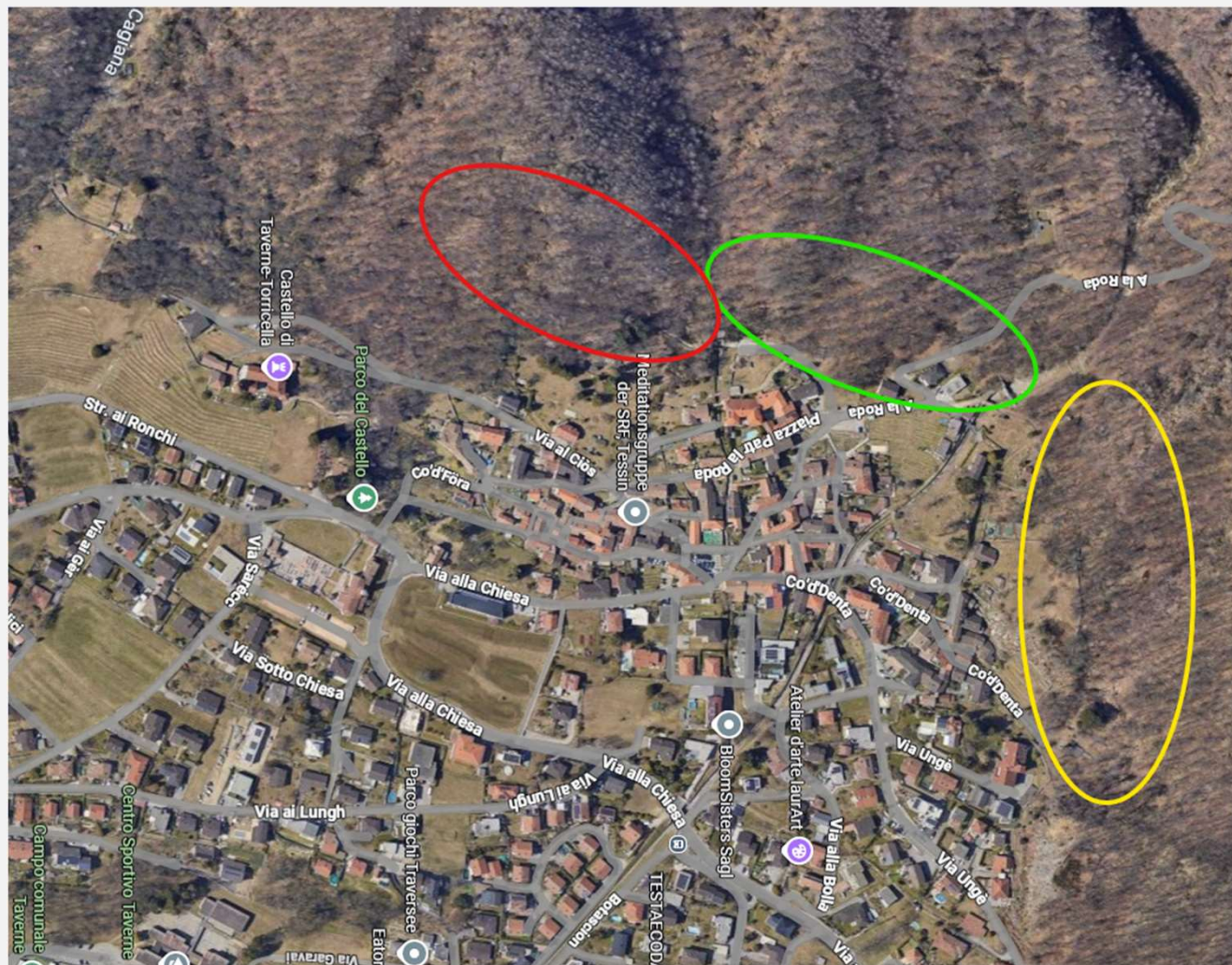


# Premunizione Acque

Approvazione  
Consiglio  
Comunale

In  
progettazione

Eseguito







## Via alla Cava

- Fermata Autopostale
- Attraversamenti pedonali
- Messa in sicurezza





# Giro Verde - 2026



Gianni Ochsner Servizi Pubblici SA  
Via Cantonale 2 | 6814 Lamone  
T +41 91 945 21 11 | F +41 91 945 36 50  
info@gianniochsner.ch

## Nuove disposizioni per il servizio di raccolta degli scarti vegetali a partire da gennaio 2026 per i cittadini di Torricella-Taverne

### Modalità di raccolta – introduzione di fascette identificative

#### Consegna e modalità

La consegna degli scarti vegetali dovrà avvenire unicamente nei punti preventivamente stabiliti dal Comune (in collaborazione con l'azienda esecutrice) e nei giorni elencati nel calendario annuale, che verrà comunicato a tutti i fuochi.

#### Acquisto delle fascette

- Le fascette potranno essere acquistate presso l'Ecocentro SERTA di Lamone
- Prezzo unitario per il contenitore da 120-140lt: CHF 8.80 (IVA esclusa)
- Prezzo unitario per il contenitore da 240lt: CHF 11.30 (IVA esclusa)
- La tariffa include tutti i costi di raccolta e di corretto smaltimento del materiale consegnato.

Eventuali adeguamenti potranno essere apportati sulla base della tassa sul traffico pesante commisurata alle prestazioni TTPCP, dell'IVA e delle tasse/imposte applicate da terzi (ad esempio le tasse presso appositi impianti di valorizzazione).

#### Esempio di fascetta

Per contenitore da 120/140lt



Per contenitore da 240lt



Comune  
di Torricella-Taverne

## **RICHIESTA DI ADESIONE SERVIZIO DI VUOTATURA CONTENITORE PER LA RACCOLTA DEGLI SCARTI VEGETALI**

Da consegnare presso: Ecocentro SERTA – Via Cantonale 2 – 6814 Lamone

### 1 Generalità

Nome e Cognome

Indirizzo

CAP/Località

Telefono

6808 Torricella-Taverne

### 2 Richiesta

☐ Sì, desidero usufruire del servizio di vuotatura contenitori, giro e punti di raccolta predefiniti

al costo di CHF 8.80 a fascetta (IVA esclusa)

indicare il numero di fascette: \_\_\_\_\_  
(contenitore da 120/140lt.)

al costo di CHF 11.30 a fascetta (IVA esclusa)

indicare il numero di fascette: \_\_\_\_\_  
(contenitore da 240lt.)

### 3 Autenticazione

Luogo e data

Firma

## **... e la fascetta?**

Vi ricordiamo che i contenitori, i sacchi e le fascine devono essere muniti di fascetta.

Non è consentito unire più contenitori, sacchi o fascine con una sola fascetta.





# Giro Verde - 2026

Gianci Ortoveri Servizi Pubblici SA  
Via Cantonale 2 | 6814 Lamone  
T +4191 945 21 11 | F +4191 945 96 50  
info@gianciortoveri.ch | www.gianciortoveri.ch

## Giri raccolta vegetale Torricella-Taverne 2026

| 2026 |    | LUNEDÌ     | MARTEDÌ    | MERCOLEDÌ | GIOVEDÌ  | VENERDÌ       | SABATO           | DOM             |
|------|----|------------|------------|-----------|----------|---------------|------------------|-----------------|
| set  | me | di         | di         | di        | di       | di            | di               | di              |
| 1    | 29 | 30         | 31         | CAPODANNO | 1        | CAPODANNO     | 2                | 3               |
| 2    | 5  | 6          | 7          | 8         | 9        | 10            | 11               | 12              |
| 3    | 12 | 13         | 14         | VEGETALE  | 15       | 16            | 17               | 18              |
| 4    | 19 | 20         | 21         | 22        | 23       | 24            | 25               | 26              |
| 5    | 26 | 27         | 28         | 29        | 30       | 31            | 1                | 2               |
| 6    | 2  | 3          | 4          | VEGETALE  | 5        | 6             | 7                | 8               |
| 7    | 9  | 10         | 11         | 12        | 13       | 14            | 15               | 16              |
| 8    | 16 | 17         | 18         | 19        | 20       | 21            | 22               | 23              |
| 9    | 23 | 24         | 25         | 26        | 27       | 28            | 29               | 30              |
| 10   | 2  | 3          | 4          | VEGETALE  | 5        | 6             | 7                | 8               |
| 11   | 9  | 10         | 11         | VEGETALE  | 12       | 13            | 14               | 15              |
| 12   | 16 | 17         | 18         | VEGETALE  | 19       | SAN GIUSEPPE  | 20               | 21              |
| 13   | 23 | 24         | 25         | VEGETALE  | 26       | 27            | 28               | 29              |
| 14   | 30 | 31         | 1          | VEGETALE  | 2        | 3             | 4                | 5               |
| 15   | 6  | PASQUETTA  | 7          | 8         | VEGETALE | 9             | 10               | 11              |
| 16   | 13 | 14         | 15         | VEGETALE  | 16       | 17            | 18               | 19              |
| 17   | 20 | 21         | 22         | VEGETALE  | 23       | 24            | 25               | 26              |
| 18   | 27 | 28         | 29         | VEGETALE  | 30       | 1             | FESTA DEL LAVORO | 2               |
| 19   | 4  | 5          | 6          | VEGETALE  | 7        | 8             | 9                | 10              |
| 20   | 11 | 12         | 13         | VEGETALE  | 14       | ASCENSIONE    | 15               | 16              |
| 21   | 18 | 19         | 20         | VEGETALE  | 21       | 22            | 23               | 24              |
| 22   | 25 | PENTECOSTE | 26         | VEGETALE  | 27       | 28            | 29               | 30              |
| 23   | 1  | 2          | 3          | VEGETALE  | 4        | CORPUS DOMINI | 5                | 6               |
| 24   | 8  | 9          | 10         | VEGETALE  | 11       | 12            | 13               | 14              |
| 25   | 15 | 16         | 17         | VEGETALE  | 18       | 19            | 20               | 21              |
| 26   | 22 | 23         | 24         | VEGETALE  | 25       | 26            | 27               | 28              |
| 27   | 29 | 30         | 1          | VEGETALE  | 2        | 3             | 4                | 5               |
| 28   | 6  | 7          | 8          | VEGETALE  | 9        | 10            | 11               | 12              |
| 29   | 13 | 14         | 15         | VEGETALE  | 16       | 17            | 18               | 19              |
| 30   | 20 | 21         | 22         | VEGETALE  | 23       | 24            | 25               | 26              |
| 31   | 27 | 28         | 29         | VEGETALE  | 30       | 31            | 1                | FESTA NAZIONALE |
| 32   | 3  | 4          | 5          | VEGETALE  | 6        | 7             | 8                | 9               |
| 33   | 10 | 11         | 12         | VEGETALE  | 13       | 14            | 15               | 16              |
| 34   | 17 | 18         | 19         | VEGETALE  | 20       | 21            | 22               | 23              |
| 35   | 24 | 25         | 26         | VEGETALE  | 27       | 28            | 29               | 30              |
| 36   | 31 | 1          | 2          | VEGETALE  | 3        | 4             | 5                | 6               |
| 37   | 7  | 8          | 9          | VEGETALE  | 10       | 11            | 12               | 13              |
| 38   | 14 | 15         | 16         | 17        | 18       | 19            | 20               | 21              |
| 39   | 21 | 22         | 23         | VEGETALE  | 24       | 25            | 26               | 27              |
| 40   | 28 | 29         | 30         | VEGETALE  | 1        | 2             | 3                | 4               |
| 41   | 5  | 6          | 7          | 8         | 9        | 10            | 11               | 12              |
| 42   | 12 | 13         | 14         | VEGETALE  | 15       | 16            | 17               | 18              |
| 43   | 19 | 20         | 21         | 22        | 23       | 24            | 25               | 26              |
| 44   | 26 | 27         | 28         | VEGETALE  | 29       | 30            | 31               | 1               |
| 45   | 2  | 3          | 4          | 5         | 6        | 7             | 8                | 9               |
| 46   | 9  | 10         | 11         | VEGETALE  | 12       | 13            | 14               | 15              |
| 47   | 16 | 17         | 18         | 19        | 20       | 21            | 22               | 23              |
| 48   | 23 | 24         | 25         | VEGETALE  | 26       | 27            | 28               | 29              |
| 49   | 30 | 1          | 2          | 3         | 4        | 5             | 6                | 7               |
| 50   | 7  | 8          | IMMACOLATA | 9         | 10       | 11            | 12               | 13              |
| 51   | 14 | 15         | 16         | VEGETALE  | 17       | 18            | 19               | 20              |
| 52   | 21 | 22         | 23         | 24        | 25       | NATALE        | 26               | SANTO STEFANO   |
| 1    | 28 | 29         | 30         | 31        | 1        | 2             | 3                | 4               |

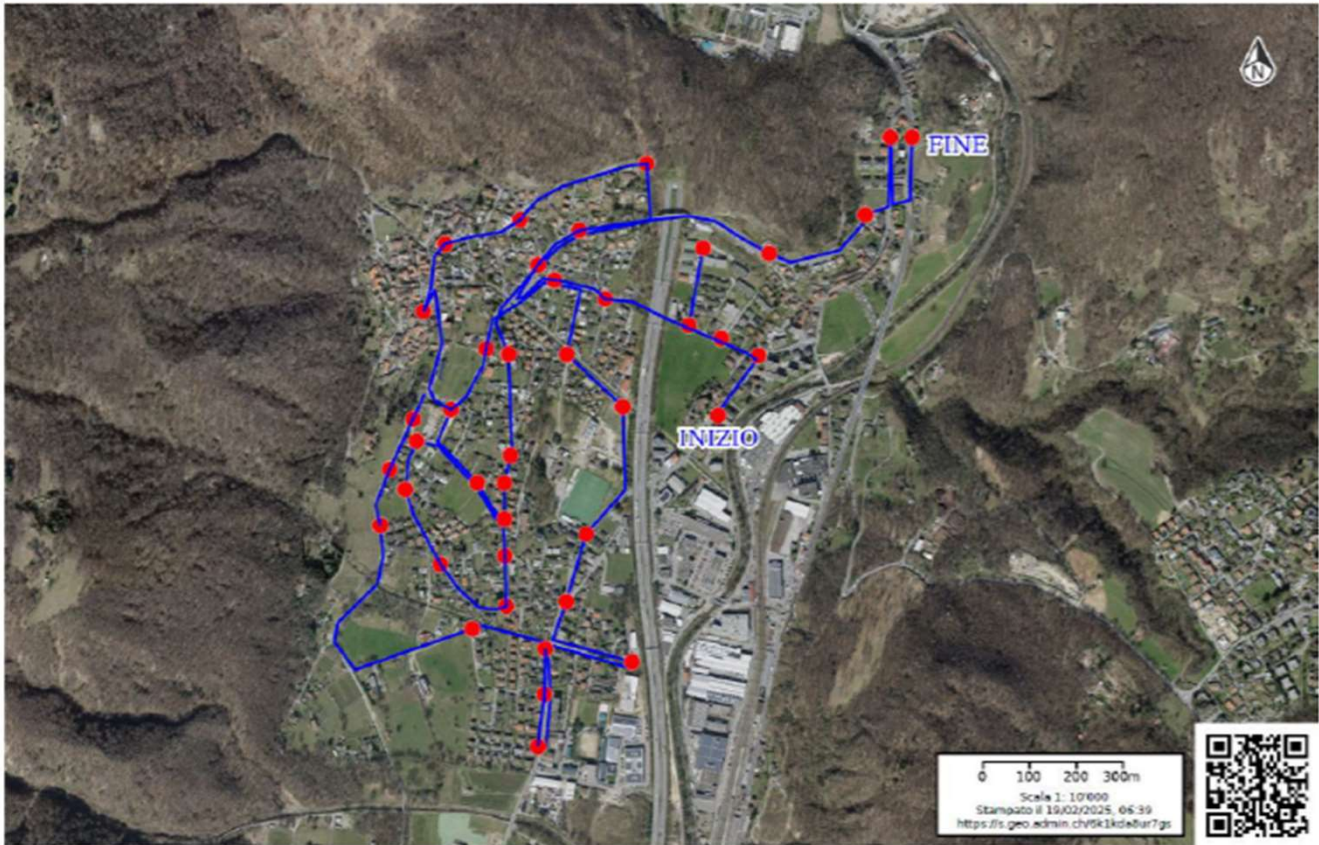
Lamone, 01.10.2025





# Giro Verde - 2026

Lamone, ottobre 2025



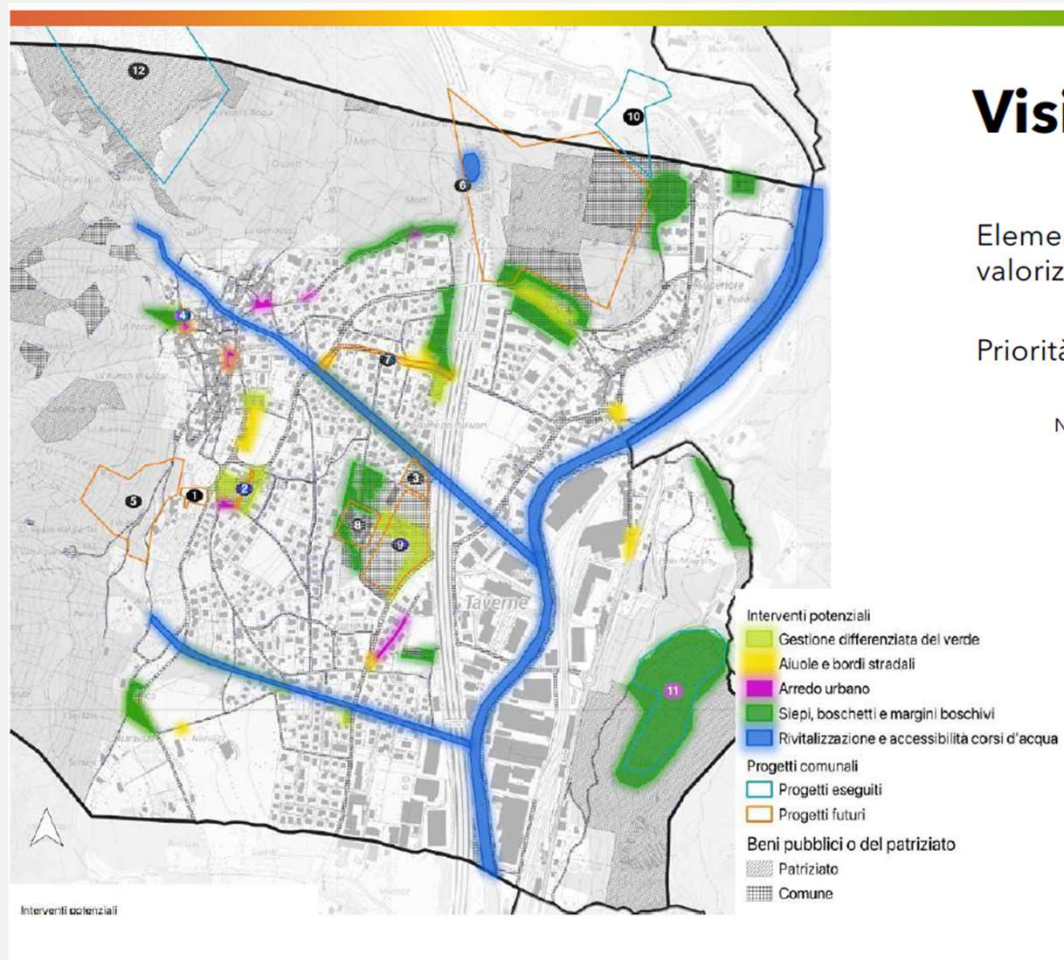
Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun Svizra

www.geo.admin.ch è un portale d'accesso ad informazioni, dati e servizi geografici messi a disposizione dall'amministrazione federale. Nonostante si presti grande attenzione all'efficienza delle informazioni pubblicate su questo sito, le autorità federali declinano ogni responsabilità per la completezza, l'accuratezza, l'attualità, l'affidabilità e la correttezza delle informazioni. Diritto d'autore: autorità della Confederazione Svizzera. https://www.admin.ch/govt/pagina-iniziale/tema-legale.html. Se sono rappresentati dati di terze parti, la loro disponibilità è garantita dal fornitore terzo. Si applicano inoltre le condizioni dei rispettivi detentori dei dati.  
© public.geo.admin.ch, CHES, Spot Image, GeoInfo, NPOC



# Biodiversità

- Mappatura
- Prossimi passi



## Visione d'assieme

Elementi del reticolo ecologico da valorizzare e sviluppare.

Priorità segnalate

No. Nome

- 1 Frutteto Trefogli
- 2 Sottochiesa
- 3 Posteggio Traversée
- 4 Posteggio Co' d'Denta
- 5 Recupero selve castanili castello Trefogli
- 6 Taglio, messa in sicurezza e ripristino dei sentieri nella zona di tranquillità attorno alla rovina del castello
- 7 Riorganizzazione via comunale
- 8 Scuola 2029
- 9 Campo sportivo 2026
- 10 Passaggio faunistico 2013
- 11 Selva Purèca 2020
- 12 Recupero e valorizzazione Monte Barro

33





COMUNE DI  
TORRICELLA-TAVERNE



RISANAMENTO SORGENTI FONTANELLE  
Progetto definitivo





# Principali opere previste

## Rifacimento completo sorgenti

SO1, SO3, SO4, SO5, SO6, SO7, SO14, SO15, SO16

Modello di sorgente proposto: **completamente interrato**







COMUNI DI  
TORRICELLA-TAVERNE E BEDANO



NUOVO BACINO  
D'APPROVVIGIONAMENTO  
IDRICO CASLETTO  
Progetto definitivo







# **RIORGANIZZAZIONE DEL SOCCORSO ANIMALI IN TICINO**

**Revisione totale della Legge protezione degli animali**

**Modifiche della Legge sui cani**

**Modifica della Legge cantonale sulle epizootie**

**24.11.2025**



## Legge protezione degli animali

- Ente unico
- Fondo Cantonale per il soccorso degli animali



## Legge sui cani

- Aumento tassa cani
- Corso base obbligatorio per futuri detentori
- Responsabilità vs minori detentori di cani



# **ADATTAMENTO DEI PIANI REGOLATORI COMUNALI ALLE NORMATIVE FEDERALI**

## **PIANO DIRETTORE CANTONALE**

### **PARAMETRI SCHEDA R6**

**24.11.2025**



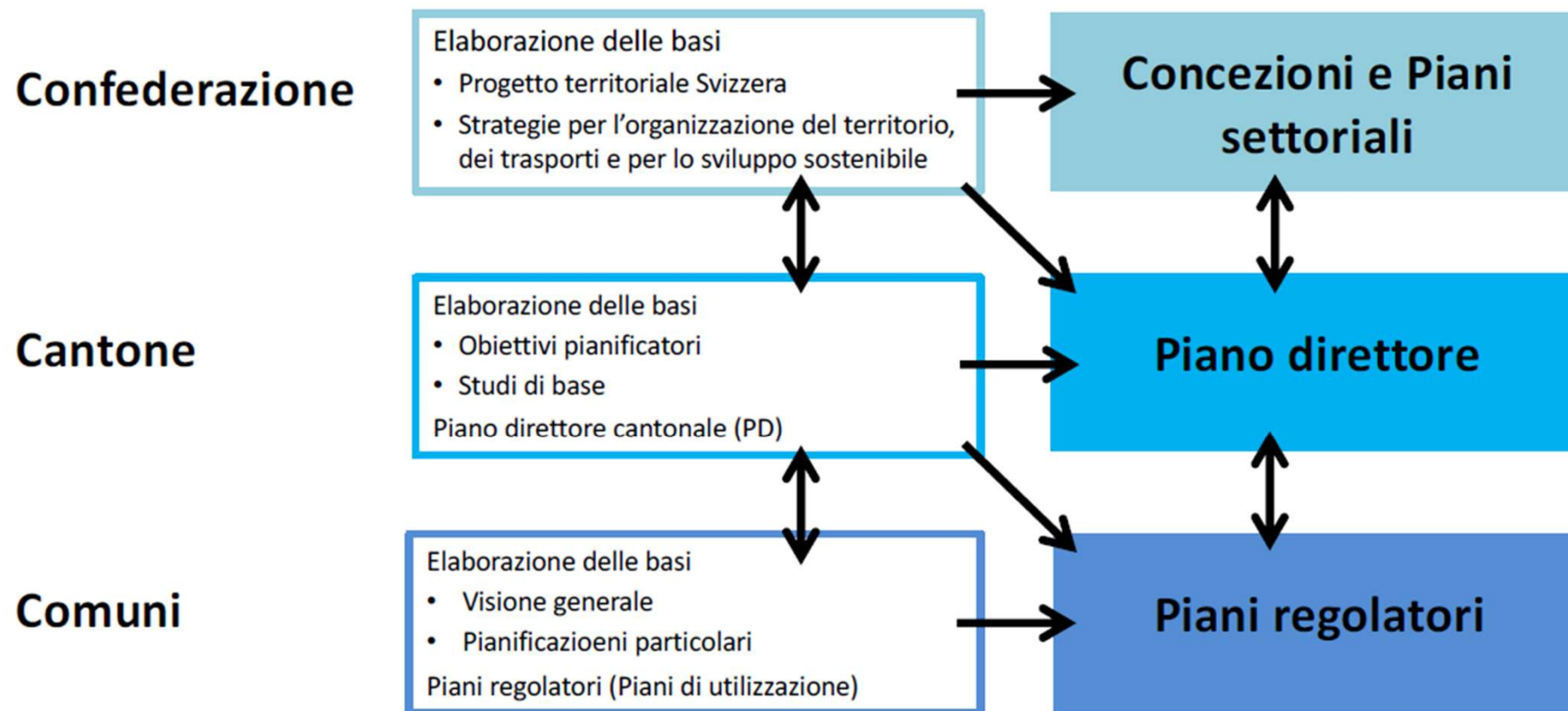
In parole semplici

- La scheda R6 del Piano direttore cantonale del Ticino è il documento che stabilisce *come e dove* si può costruire nei Comuni
- Serve a gestire meglio le zone edificabili per evitare sprechi di territorio
- Favorire uno sviluppo ordinato e sostenibile





## Strumenti della pianificazione territoriale secondo la Legge federale sulla pianificazione del territorio (LPT):





Situazione a Torricella-Taverne

## Cosa significa?

- Il Comune deve adottare subito le necessarie misure di salvaguardia della pianificazione
- Elaborare il Programma d'Azione Comunale (PAC) entro 2 anni (dal 12.05.25)
- Rientro nell'obiettivo nei prossimi 15 anni



# Domande?

Comune di Torricella-Taverne  
Via alla Chiesa 40  
CH-6808 Torricella

Tel. 091 935 75 10  
Fax. 091 945 42 93  
email [cancelleria@torricella-taverne.ch](mailto:cancelleria@torricella-taverne.ch)



---

GRAZIE PER  
L'ATTENZIONE

24.11.2025